

## **Auszug aus der Niederschrift**

über die **Sitzung des Gemeinderates** der Marktgemeinde Winklern am  
**Donnerstag, dem 19.12.2019** im Gemeindeamt Winklern Nr. 9.

Beginn der Sitzung: 18:00 Uhr

Ende: 20:00 Uhr

Anwesend: Bürgermeister Johann Thaler  
Vizebürgermeister Engelbert Hauser  
Vizebürgermeisterin Hildegard Schwaiger  
Gemeindevorstandsmitglied Mag. Melitta Fitzner

Mitglieder des Gemeinderates: Dipl.-Ing. (FH) Marika Göritzer  
Walter Klocker  
Udo Egger  
Helene Grogger  
Martina Kaufmann  
Stefan Maier  
Johann Fercher  
Daniel Fercher  
Franz-Josef Lackner  
Dipl. Päd. Oliver Behringer;

Ersatzmitglied des Gemeinderates: Valentin Dörflinger

Schritfführer und sonstige Anwesende: AL Hans-Jörg Liebhart (TOP 1, 4 – 10 u. 12 - 13)  
FV Margit Granegger (TOP 2, 3 und 11)  
Janine Maier

Nicht anwesend unter Bekanntgabe der Verhinderung: Martin Fleissner

Die Sitzung wurde ordnungsgemäß nach den Bestimmungen der Kärntner  
Allgemeinen Gemeindeordnung und der Geschäftsordnung für den heutigen  
Tag mit folgender **Tagesordnung** einberufen:

1. **Protokollfertiger**
2. **Voranschlag für das Verwaltungsjahr 2020**
  - a) **Verordnung**
  - b) **Mittelfristiger Investitionsplan 2020 bis 2024**
  - c) **Mittelfristiger Finanzplan 2020 bis 2024**
  - d) **Voranschlagsquerschnitt**
  - e) **Stellenplan**
  - f) **Kassenkredit/Zwischenfinanzierung**
3. **Marktgemeinde Winklern – Infrastruktur, Errichtung und Verwaltung KG,  
Voranschlag 2020;**
4. **Einsatzzentrum Winklern,  
Errichtung und Betrieb einer Notstromversorgung;**

5. **Mölltaler Geschichtenfestival – Gemeindeförderung**
6. **Projekt KLAR! Nationalparkgemeinden Oberes Mölltal, Abwicklung Projektphase 2;**
7. **Ortstaxenverordnung**
8. **Friedhofsordnung**
9. **Kärntner Gemeindebund – Bestellung zum Datenschutzbeauftragten**
10. **Grundstück 99/1 KG 73509 Reintal, Dienstbarkeitsvertrag – Erich Riesslegger und Manfred Riesslegger unter Beitritt der Weggemeinschaft Ederfeld;**
11. **Bericht über die Sitzung des Kontrollausschusses vom 04.12.2019**
12. **Informationen und Berichte**

**Nicht öffentlicher Tagesordnungspunkt:**

13. **Personalangelegenheiten: ----- o -----**

Der Bürgermeister begrüßt die Anwesenden und eröffnet die Sitzung. Er stellt fest, dass 14 Gemeinderatsmitglieder und 1 Ersatzmitglied anwesend sind.

Der Gemeinderat ist daher beschlussfähig.

Gegen die Tagesordnung wird kein Einwand erhoben.

Den anwesenden Gemeinderatsmitgliedern wird ein Amtsvortrag ausgehändigt.

**Punkt 1 der Tagesordnung:**  
**Protokollfertiger**

Als Fertiger dieser Niederschrift werden Frau Vzbgm. Hildegard Schwaiger und Herr Stefan Maier nominiert.

- Punkt 2 der Tagesordnung:**  
**Voranschlag für das Verwaltungsjahr 2020**
- a) **Verordnung**
  - b) **Mittelfristiger Investitionsplan 2020 bis 2024**
  - c) **Mittelfristiger Finanzplan 2020 bis 2024**
  - d) **Voranschlagsquerschnitt**
  - e) **Stellenplan**
  - f) **Kassenkredit/Zwischenfinanzierung**

## Voranschlag für das Verwaltungsjahr 2020:

----- 0 -----

Das neue Gesetz über die Haushaltsführung der Gemeinden (Kärntner Gemeindehaushaltsgesetz – K-GHG, LGBl. Nr. 80/2019), regelt auch die Erstellung des Budgets ab 01.01.2020. Der Voranschlag gliedert sich künftig in Ergebnishaushalt und Finanzierungshaushalt. Im Ergebnishaushalt sind sämtliche Vermögensabschreibungen bzw. Transferzahlungen enthalten. Im Finanzierungshaushalt wird der Geldfluss dargestellt.

Der Voranschlag für das Haushaltsjahr 2020 wurde nach vorliegenden Zahlen und Erfahrungswerten erstellt. Die Ansätze wurden aufgrund der vorgegebenen Mitteilungen über die zu erwartenden Einnahmen und der voraussichtlichen Ausgaben budgetiert.

Auf Grund der Mitteilung der Gemeindeabteilung beim Amt der Kärntner Landesregierung dürfen Ausgaben für freiwillige Leistungen, bei Gefährdung des Voranschlagsausgleiches, nur veranschlagt werden, wenn ihre Abweisung aus allgemeinen öffentlichen Interessen, oder nach den besonderen Verhältnissen der Gemeinde nicht vertretbar wäre.

Zur Erreichung eines ausgeglichenen Voranschlages, wurde im Vorfeld der Voranschlagrevidierung eine Finanzausweisung des Landes in der Höhe von € 166.000 zugesichert.

Für folgende Abschnitte, sind nach Vorgabe des Landes, Bedarfszuweisungsmittel einzusetzen:

Gemeindestraßen	€ 58.200
Gemeindeamt „neu“	€ 50.200
Straßenreinigung/Schneeräumung	€ 8.900
Feuerwehren	€ 6.000
Schwimmbad	€ 4.100

Die Budgetsituation für das Haushaltsjahr 2020 ist gegenüber dem Vorjahr noch schwieriger geworden. Die Voranschlagserstellung war von restriktiven Kürzungen und Straffungen geprägt.

Hinsichtlich der Schwerpunktsetzung wurde wieder versucht, ein ausgewogenes Verhältnis zu erreichen, wobei die Fortführung begonnener Projekte im Vordergrund steht. Für deren Finanzierung sind Finanzausweisungen (BZ) des Landes vorgesehen bzw. regionale und überregionale Mittel aus dem Fonds zur Förderung der Wasserkraftregion Oberkärnten.

**Der Voranschlag wird von der Finanzverwalterin im Detail erläutert.**

## **a) Verordnung:**

### **Verordnung**

des Gemeinderates der Marktgemeinde Winklern vom 19.12.2019, ZI. 902-0/2019 mit der der Voranschlag für das Haushaltsjahr 2020 erlassen wird (Voranschlagsverordnung 2020)

Gemäß § 6 Kärntner Gemeindehaushaltsgesetz – K-GHG, LGBl. Nr. 80/2019, wird verordnet:

#### **§ 1 Geltungsbereich**

Diese Verordnung regelt den Voranschlag für das Finanzjahr 2020.

#### **§ 2 Finanzierungs- und Ergebnisvoranschlag**

(1) Die Einzahlungen und Auszahlungen werden in Summe wie folgt festgelegt:

Einzahlungen:	€ 2.721.300
Auszahlungen:	€ 2.839.100

---

Geldfluss aus der voranschlagswirksamen Gebarung:<sup>1</sup> € 117.800

(2) Die Erträge und Aufwendungen werden in Summe wie folgt festgelegt:

Erträge:	€ 3.079.300
Aufwendungen:	€ 3.260.700
Entnahme aus Rücklagen	€ 6.200
Zuweisung an Rücklagen	€ 21.200

---

Nettoergebnis nach Zuweisung/Entnahmen von Haushaltsrücklagen:  
€ -196.400

#### **§ 3 Deckungsfähigkeit**

Gemäß § 14 Abs. 1 K-GHG wird für folgende Abschnitte<sup>2</sup> gegenseitige Deckungsfähigkeit festgelegt: Bei Ausgabenansätzen zwischen denen ein sachlicher und verwaltungsmäßiger Zusammenhang besteht, kann zur besseren wirtschaftlichen Verwendung der Mittel durch einen Voranschlagsvermerk bestimmt werden, dass Einsparungen bei einem Ansatz ohne besondere Beschlussfassung zum Ausgleich eines Mehrerfordernisses bei einem anderen Ansatz herangezogen werden (einseitige oder gegenseitige Deckungsfähigkeit). Die Deckungsfähigkeit kann jedoch nur innerhalb des Sachaufwandes und innerhalb des

---

<sup>1</sup> Entspricht dem SALDO 5 gemäß Anlage 1b VRV 2015.

<sup>2</sup> Zweite Dekade des Ansatzes: Zum Beispiel Abschnitt 21 mit Abschnitt 32.

Personalaufwandes bestimmt werden. Die Trennung zwischen den beiden Ausgabenarten muss unbedingt gewahrt bleiben.

**§ 4**  
**Kontokorrentrahmen**

Gemäß § 37 Abs. 2 K-GHG wird der Kontokorrentrahmen<sup>3</sup> wie folgt festgelegt:  
€ 70.000

**§ 5**  
**Anlagen und Beilagen**

Der Voranschlag, sowie alle Anlagen und Beilagen bilden einen integrierenden Bestandteil dieser Verordnung.

**6**  
**Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt am 1. Jänner 2020 in Kraft.

**Weitere Feststellung:**  
**Stundensätze/Wirtschaftshof - Kläranlage**

**Beschluss Stundensätze:**

Verrechnungsstunde - Bauhofarbeiter	€ 32,15
Verrechnungsstunde - Klärwärter	€ 35,88
Verrechnungsstunde – Bauhoffahrzeuge	€ 43,02

**b) Mittelfristiger Investitionsplan 2019 bis 2024:**

	2020	2021	2022	2023	2024
BZ-Zuführung an den oH - Gemeindeamt	50.200	50.200	50.200	50.200	50.200
BZ-Zuführung an den oH - Gemeindestraßen	58.200	58.200	58.200	58.200	58.200
Jugendzentrum - IKZ Projekt	4.000	4.000	4.000	4.000	4.000
FF-Winklern/Reintal - Atemschutzgeräte	6.000				
Straßenreinigung/Schneeräumung	8.900				
Schwimmbad	4.100	-	-		
Projekt KLAR - Phase 2	3.000	3.000	-		
Kommunalsteuerbefreiung für Lehrlinge	7.000				
Sparerschließung - Gemeindeanteil	29.300				
Gehweg Reintal	5.000	-	-	-	-
Notstromaggregat/First Responder für das Einsatzzentrum	15.000				

<sup>3</sup> Zum Gesamtausmaß siehe § 37 Abs. 2 K-GHG iVm Art. V Abs. 4 LGBl. 80/2019.

Sanierung - öffentliches WC (Raiffeisengebäude) 48.700					
Stützmauersanierung Römerweg + Asphaltierung	42.400		-		
Kommunaltraktor, Ansparung	30.000				
<b>Zwischensumme:</b>	<b>263.100</b>	<b>115.400</b>	<b>112.400</b>	<b>112.400</b>	<b>112.400</b>
<b>BZ-Rahmen:</b>	<b>345.000</b>				
<b>freie BZ-Mittel (bzw. Mittel für Unvorhergesehenes)</b>	<b>81.900</b>				

### **c) Mittelfristiger Finanzplan 2020 bis 2024:**

Der mittelfristige Finanzplan wurde ausgehend vom Voranschlag 2020 um 2% erhöht, bzw. der bisherigen Erfahrungswerte und der für die nächsten Jahre teilweise bereits bekannt gegebenen Zahlen erstellt. Der mittelfristige Finanzplan ist eine Beilage des Voranschlages 2020.

### **d) Voranschlagsquerschnitt:**

Der Voranschlagsquerschnitt ist eine Gliederung der ordentlichen und außerordentlichen Einnahmen und Ausgaben gemäß Anlage 5b der Voranschlags- und Rechnungsabschlussverordnung (VRV 2015, BGBl. II Nr. 313/2015 idF II Nr. 17/2018) in die laufende Gebarung, die Vermögensgebarung ohne Finanztransaktionen, die Finanztransaktionen und die Abwicklung von Überschüssen bzw. Abgängen von Vorjahren und ist gleichfalls eine Beilage des Voranschlages 2020.

### **e) Stellenplan:**

#### **Verordnung**

*des Gemeinderates der Marktgemeinde Winklarn vom 19. Dezember 2019,  
Zahl: 011-0/2019, mit welcher der Stellenplan für das Verwaltungsjahr 2020  
beschlossen wird*

*Gemäß § 2 des Gemeindebedienstetengesetzes 1992, LGBl. Nr. 56/1992 in der  
Fassung LGBl. Nr. 74/2019, des § 3 des Gemeindevertragsbedienstetengesetzes  
1992, LGBl. Nr. 95/1992 in der Fassung LGBl. Nr. 69/2019, sowie des § 5 des  
Kärntner Gemeindemitarbeiterinnengesetzes, LGBl. Nr. 96/2011 in der Fassung  
LGBl. Nr. 74/2019, wird verordnet:*

#### **§ 1**

*Für die Erfüllung der gemeindlichen Aufgaben werden folgende  
Planstellen festgelegt:*

		<b>Stellenplan nach K-GBG</b>		<b>Stellenplan nach K-GMG</b>	
<i>Beschäftigungsausmaß in %</i>	<i>kw/befr.</i>	<i>VWD-Gruppe</i>	<i>DKI.</i>	<i>Modellstelle</i>	<i>Stellenwert</i>
100	-	B	VII	F-ID3	57
30	-	P5	III	TH-RP2	18
12,5	-	P4	III	TH-RP2	18
100	-	C	V	AK-SSB4	42
100	-	D	III	AK-SSB2B	36
100	-	C	IV	KU-KB2B	33
100	-	P3	III	TH-HFK3	33
100	-	P3	III	TH-HFK2	30
100	-	P3	III	TH-AT1	33

## § 2

- 1) *Die Verordnung tritt am 01.01.2020 in Kraft.*
- 2) *Mit dem Inkrafttreten dieser Verordnung tritt die Verordnung des Gemeinderates vom 14.12.2018, Zahl: 011-0/2018, außer Kraft.*

### **f) Kassenkredit/Zwischenfinanzierung:**

Zur notfalls erforderlichen Kassenverstärkung, wird ein Rahmen von € 70.000 als Zwischenfinanzierung (Rückzahlung erfolgt bis zum Ende des jeweiligen Rechnungsjahres), aus der Rücklage des Kanalhaushaltes, einstimmig beschlossen und der diesbezügliche Antrag an den Gemeinderat gestellt.

Der kurzfristige Überbrückungskredit wird, auf Grund der momentanen Zinslage, zinslos gewährt.

**Der Gemeindevorstand stellt an den Gemeinderat einstimmig den Antrag, den Voranschlag für das Verwaltungsjahr 2020 in der vorliegenden Form festzustellen und**

- a) die diesbezügliche Verordnung,
- b) den Mittelfristigen Investitionsplan 2020 bis 2024,
- c) den Mittelfristigen Finanzplan 2020 bis 2024,
- d) den Voranschlagsquerschnitt,
- e) den Stellenplan 2020 sowie
- f) den Kassenkredit bzw. die Zwischenfinanzierung

**zum Beschluss zu erheben.**

**Einstimmiger Beschluss des Gemeinderates.**

**Punkt 3 der Tagesordnung:**

**Marktgemeinde Winklern – Infrastruktur, Errichtung und Verwaltung KG,  
Voranschlag 2020;**

**Der Gemeindevorstand stellt an den Gemeinderat einstimmig den Antrag,  
nachfolgende Budgetaufstellung für das Jahr 2020 festzustellen bzw. zu  
beschließen:**

<b>Ergebnishauhalt</b>	<b>€ 135.600</b>
<b>Finanzierungshaushalt</b>	<b>€ 49.100</b>

----- O -----

**Einstimmiger Beschluss des Gemeinderates.**

**Punkt 4 der Tagesordnung:**

**Einsatzzentrum Winklern,  
Errichtung und Betrieb einer Notstromversorgung;**

----- O -----

**Der Gemeindevorstand stellt an den Gemeinderat einstimmig den Antrag,  
Folgendes zum Beschluss zu erheben:**

- **Errichtung und Betrieb einer Notstromversorgung beim Einsatzzentrum**
- **Ermächtigung des Gemeindevorstandes zur Festlegung von  
Anschlussbedingungen für nicht gemeindeeigene Objekte**

**Einstimmiger Beschluss des Gemeinderates.**

**Punkt 5 der Tagesordnung:**

**Mölltaler Geschichtenfestival – Gemeindeförderung**

**Der Gemeindevorstand stellt an den Gemeinderat einstimmig den Antrag, das  
Mölltaler Kurzgeschichtenfestival für weitere 5 Jahre wie folgt zu unterstützen:**

- **Förderung von € 500,-- / Jahr**
- **Abnahme von 20 Büchern (ca. € 400,-- / Jahr)**
- **Durchführung von Veranstaltungen (2- oder 3-jähriges Rotationsprinzip) und  
Unterstützung durch MitarbeiterInnen der Gemeinde**

**Einstimmiger Beschluss des Gemeinderates.**



**Punkt 6 der Tagesordnung:**

**Projekt KLAR! Nationalparkgemeinden Oberes Mölltal,  
Abwicklung Projektphase 2;**

----- O -----

**Der Gemeindevorstand stellt an den Gemeinderat einstimmig den Antrag,  
Folgendes zum Beschluss zu erheben:**

- **Einreichung der Umsetzungsmaßnahmen lt. Übersicht vom 03.12.2019**
- **Ermächtigung des Gemeindevorstandes zum Abschluss einer Kooperationsvereinbarung mit den Gemeinden Mörtschach und Großkirchheim**

**Einstimmiger Beschluss des Gemeinderates.**

**Punkt 7 der Tagesordnung:**

**Ortstaxenverordnung**

**Der Gemeindevorstand stellt an den Gemeinderat mehrheitlich den Antrag, die nachstehend angeführte Ortstaxenverordnung zu beschließen:**

***Verordnung***

***des Gemeinderates der Marktgemeinde Winklern vom 19.12.2019,  
Zl. 920-2/2019, mit welcher die Ortstaxe ausgeschrieben wird  
(Ortstaxenverordnung)***

----- O -----

***§ 2  
Ausmaß***

***Die Ortstaxe beträgt je abgabepflichtiger Person und Nächtigung 1,20 Euro.***

----- O -----

***§ 4  
Inkrafttreten***

***(1) Diese Verordnung tritt am 1. Jänner 2020 in Kraft.***

----- O -----

**Einstimmiger Beschluss des Gemeinderates.**

**Punkt 8 der Tagesordnung:**  
**Friedhofsordnung**

Aufgrund einer Änderung des Kärntner Bestattungsgesetzes wurden die Kärntner Gemeinden zur Adaptierung ihrer Friedhofsordnungen angehalten.

Die Verordnungen haben nunmehr auch nähere Bestimmungen über die Beisetzung oder Beerdigung von Leichenresten und Aschenresten (Urnen) nach Ablauf des Benützungsrechtes und bei Auflassung oder Stilllegung der Bestattungsanlage zu enthalten.

Die Verordnung aus dem Jahr 2018 wurde entsprechend ergänzt und vom Land Kärnten positiv vorgeprüft (Schreiben vom 05.12.2019, Zl. 05-G-ALL-6/22-2018(008/2019)).

**Der Gemeindevorstand stellt daher an den Gemeinderat einstimmig den Antrag, die nachstehend angeführte Friedhofsordnung zu beschließen:**

**Verordnung (auszugsweise)**

*des Gemeinderates der Marktgemeinde Winklern  
vom 19.12.2019, Zahl: 8170/2019, mit welcher eine Friedhofsordnung erlassen wird*

*Gemäß § 26 Kärntner Bestattungsgesetz - K-BStG, LGBl. Nr. 61/1971, in der derzeit geltenden Fassung, wird verordnet:*

**Friedhofsordnung  
des Gemeindefriedhofes Winklern**

**§ 1**

**Eigentum und Zweckbestimmung**

- (1) Der Friedhof ist Eigentum der Marktgemeinde Winklern und der Marktgemeinde Winklern Infrastruktur, Errichtung und Verwaltung KG.

----- o -----

- (6) Im Friedhofsgelände befinden sich eine Aufbahrungshalle, eine mit einer Hinweistafel gekennzeichnete Zwischenlagerstätte für Friedhofsabfälle, eine WC-Anlage und Parkflächen.

----- o -----

**§ 4  
Ruhefrist**

----- o -----

- (3) Nach Ablauf des Benützungsrechtes und bei Auflassung oder Stilllegung der Bestattungsanlage ist die Beisetzung von Aschenresten (aus Urnen) und Leichenresten in der neu errichteten Sammelstätte vorgesehen.

----- O -----

**§ 10**  
**Nutzungsrecht**

- (1) *Vor Errichtung einer Grabstätte und vor Benützung der Aufbahrungshalle ist eine Kontaktaufnahme mit der Gemeinde erforderlich.*

**Einstimmiger Beschluss des Gemeinderates.**

**Punkt 9 der Tagesordnung:**

**Kärntner Gemeindebund – Bestellung zum Datenschutzbeauftragten**

**Der Gemeindevorstand stellt an den Gemeinderat einstimmig den Antrag, die nachstehend angeführte Bestellung zum Datenschutzbeauftragten zu beschließen.**

***Bestellung zum Datenschutzbeauftragten***

----- O -----

***I. Bestellung***

*Die Marktgemeinde Winklern, Winklern 9, 9841 Winklern in der Folge - Verantwortliche – genannt bestellt*

*den Kärntner Gemeindebund, Gabelsbergerstraße 5/1, 9020 Klagenfurt am Wörthersee, vertreten durch den/die zuständige/n Mitarbeiter/in im Bereich Datenschutz, in der Folge - Datenschutzbeauftragter - genannt*

*zum Datenschutzbeauftragten nach Art. 37 Abs. 1 lit. a und Abs. 3 DSGVO, § 5 DSG.*

----- O -----

**Einstimmiger Beschluss des Gemeinderates.**

**Punkt 10 der Tagesordnung:**

**Grundstück 99/1 KG 73509 Reintal,  
Dienstbarkeitsvertrag – Erich Riesslegger und Manfred Riesslegger unter  
Beitritt der Weggemeinschaft Ederfeld;**

----- O -----

**Der Gemeindevorstand stellt an den Gemeinderat einstimmig den Antrag, den Dienstbarkeitsvertrag lt. Vorstandsprotokoll vom 20.11.2019 abzuschließen.**

**Einstimmiger Beschluss des Gemeinderates.**

**Punkt 11 der Tagesordnung:**

**Bericht über die Sitzung des Kontrollausschusses vom 04.12.2019**

Der Obmann des Kontrollausschusses, Herr Stefan Maier, bringt dem Gemeinderat das Protokoll der Sitzung vom 04.12.2019 zur Kenntnis.

Da keine Zuhörer anwesend sind, wird einvernehmlich der nichtöffentliche Tagesordnungspunkt 13 vorgezogen.

**Punkt 13 der Tagesordnung (nicht öffentlich):**

**Personalangelegenheiten**

----- O -----

**Punkt 12 der Tagesordnung:**

**Informationen und Berichte**

----- O -----

Der Bürgermeister dankt außerdem allen Mitgliedern des Gemeinderates sowie den Mitarbeitern der Gemeinde für die geleistete Arbeit und wünscht eine besinnliche Weihnachtszeit und ein erfolgreiches neues Jahr.

Der Vorsitzende schließt die Sitzung.

Der Bürgermeister:  
*Johann Thaler, e. h.*

Mitglieder des Gemeinderates:  
*Hildegard Schwaiger, e. h.*  
*Stefan Maier, e. h.*

Schriftführer:  
*Hans-Jörg Liebhart, e. h.*  
*Margit Granegger, e. h.*